

## 595915-2026 - Súťaž

Francúzsko – Služby cestovných kancelárií, cestovných dopravcov a služby na pomoc turistom  
– PRESTATIONS D'AGENCE DE VOYAGE POUR LES BESOINS DU DEPARTEMENT-REGION DE MAYOTTE

OJ S 166/2026 28/08/2026

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim  
Služby

### 1. Kupujúci

---

#### 1.1. Kupujúci

Úradný názov: Département-Région de Mayotte

E-mail: [commande.publique@cg976.fr](mailto:commande.publique@cg976.fr)

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Miestny orgán

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

### 2. Postup

---

#### 2.1. Postup

Názov: PRESTATIONS D'AGENCE DE VOYAGE POUR LES BESOINS DU DEPARTEMENT-REGION DE MAYOTTE

Opis: PRESTATIONS D'AGENCE DE VOYAGE POUR LES BESOINS DU DEPARTEMENT-REGION DE MAYOTTE

Identifikátor postupu: ef792101-f3ab-437f-9e40-b7af4e9c3127

Druh postupu: Verejná súťaž

Postup je zrýchlený: nie

##### 2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 63500000 Služby cestovných kancelárií, cestovných dopravcov a služby na pomoc turistom

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 63515000 Služby cestovného ruchu, 63516000 Riadenie cestovného ruchu, 79997000 Organizovanie služobných ciest

##### 2.1.3. Hodnota

Maximálna hodnota rámcovej dohody: 21 000 600,00 EUR

##### 2.1.4. Všeobecné informácie

Právny základ:

Smernica 2014/24/EÚ

##### 2.1.5. Podmienky verejného obstarávania

Podmienky predkladania:

Maximálny počet častí, za ktoré môže jeden uchádzač predložiť ponuky: 3

Podmienky zmluvy:

Maximálny počet častí, za ktoré môžu byť zmluvy zadane jednému uchádzačovi: 2

##### 2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Súťažný podklad

## 5. Časť

---

### 5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Prestation de réservation de titres de transport court-courrier

Opis: Prestation de réservation de titres de transport court-courrier moins de 1000 km et/ ou réservations d'hébergement hôteliers

#### 5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 63500000 Služby cestovných kancelárií, cestovných dopravcov a služby na pomoc turistom

##### Možnosti:

Popis možností: Au sens communautaire ce sont les achats ou travaux susceptibles d'être effectués dans le cadre d'avenants ou de marchés complémentaires conclus sans nouvelle mise en concurrence

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Mamoudzou

PSČ: 97600

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Mayotte (FRY50)

Krajina: Francúzsko

#### 5.1.3. Predpokladané trvanie

Trvanie: 48 Mesiac

#### 5.1.5. Hodnota

Maximálna hodnota rámcovej dohody: 16 200 000,00 EUR

#### 5.1.6. Všeobecné informácie

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

#### 5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

#### 5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

##### Kritérium:

Typ: Cena

Názov: PRIX

Opis: 1- PRIX

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 70

##### Kritérium:

Typ: Kvalita

Názov: VALEUR TECHNIQUE

Opis: 2-VALEUR TECHNIQUE

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 30

#### 5.1.11. Súťažné podklady

Adresa súťažných podkladov: <https://www.marches-securises.fr>

#### 5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

**Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.marches-securises.fr>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 16/10/2026 12:00:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 180 Dni

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

**5.1.15. Techniky****Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 1

**Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

**5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Tribunal Administratif de Mayotte

Informácie o lehotách na preskúmanie: Voir RC

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania:

Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Tribunal Administratif de Mayotte

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Département-Région de Mayotte

Organizácia spracúvajúca ponuky: Département-Région de Mayotte

**5.1. Časť: LOT-0002**

Názov: Services d'agences de voyages, de voyagistes et d'assistance aux touristes

Opis: Services d'agences de voyages, de voyagistes et d'assistance aux touristes

**5.1.1. Účel**

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 63500000 Služby cestovných kancelárií, cestovných dopravcov a služby na pomoc turistom

**Možnosti:**

Popis možností: Au sens communautaire ce sont les achats ou travaux susceptibles d'être effectués dans le cadre d'avenants ou de marchés complémentaires conclus sans nouvelle mise en concurrence

#### **5.1.2. Miesto plnenia**

Mesto: Mamoudzou

PSČ: 97600

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Mayotte (FRY50)

Krajina: Francúzsko

#### **5.1.3. Predpokladané trvanie**

Trvanie: 48 Mesiac

#### **5.1.5. Hodnota**

Maximálna hodnota rámcovej dohody: 16 200 000,00 EUR

#### **5.1.6. Všeobecné informácie**

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

#### **5.1.9. Kritériá výberu**

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

#### **5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

##### **Kritérium:**

Typ: Cena

Názov: PRIX

Opis: 1- PRIX

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 70

##### **Kritérium:**

Typ: Kvalita

Názov: VALEUR TECHNIQUE

Opis: 2-VALEUR TECHNIQUE

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 30

#### **5.1.11. Súťažné podklady**

Adresa súťažných podkladov: <https://www.marches-securises.fr>

#### **5.1.12. Podmienky verejného obstarávania**

##### **Podmienky predkladania:**

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.marches-securises.fr>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 16/10/2026 12:00:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 180 Dni

##### **Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

#### **5.1.15. Techniky**

##### **Rámcová dohoda:**

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 1

##### **Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

#### **5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Tribunal Administratif de Mayotte

Informácie o lehotách na preskúmanie: Voir RC

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom: Département-Région de Mayotte

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Tribunal Administratif de Mayotte

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Département-Région de Mayotte

Organizácia spracúvajúca ponuky: Département-Région de Mayotte

#### **5.1. Časť: LOT-0003**

Názov: Prestations de réservation voyage long-courrier

Opis: Prestations de réservation voyage long-courrier distance de plus 4000 km et/ou train, et /ou réservations d'hébergement hôteliers

##### **5.1.1. Účel**

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 63500000 Služby cestovných kancelárií, cestovných dopravcov a služby na pomoc turistom

##### **Možnosti:**

Popis možností: Au sens communautaire ce sont les achats ou travaux susceptibles d'être effectués dans le cadre d'avenants ou de marchés complémentaires conclus sans nouvelle mise en concurrence

##### **5.1.2. Miesto plnenia**

Mesto: Mamoudzou

PSC: 97600

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Mayotte (FRY50)

Krajina: Francúzsko

##### **5.1.3. Predpokladané trvanie**

Trvanie: 48 Mesiac

#### 5.1.5. Hodnota

Maximálna hodnota rámcovej dohody: 16 200 000,00 EUR

#### 5.1.6. Všeobecné informácie

Projekt verejného obstarávania úplne alebo čiastočne financovaný z prostriedkov EÚ  
Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): áno

#### 5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Súťažný podklad

#### 5.1.10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

##### Kritérium:

Typ: Cena

Názov: PRIX

Opis: 1- PRIX

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 70

##### Kritérium:

Typ: Kvalita

Názov: VALEUR TECHNIQUE

Opis: 2-VALEUR TECHNIQUE

Kategória kritéria na vyhodnotenie ponúk hmotnosť: Váha (percentá, presne)

Číslo kritéria na vyhodnotenie ponúk: 30

#### 5.1.11. Súťažné podklady

Adresa súťažných podkladov: <https://www.marches-securises.fr>

#### 5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

##### Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.marches-securises.fr>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: francúzština

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Lehota na prijímanie ponúk: 16/10/2026 12:00:00 (UTC+03:00) východoeurópsky letný čas

Doba, počas ktorej musí ponuka zostať platná: 180 Dni

##### Podmienky zmluvy:

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Elektronická fakturácia: Povinná

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: nie

#### 5.1.15. Techniky

##### Rámcová dohoda:

Rámcová dohoda, bez opätovného vyhlásenia súťaže

Maximálny počet účastníkov: 1

##### Informácie o dynamickom nákupnom systéme:

Žiadny dynamický nákupný systém

#### 5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie

Organizácia pre preskúmanie: Tribunal Administratif de Mayotte

Informácie o lehotách na preskúmanie: Voir RC

Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte  
Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte  
Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky: Département-Région de Mayotte  
Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Département-Région de Mayotte  
Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom: Département-Région de Mayotte  
Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania: Tribunal Administratif de Mayotte  
Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Département-Région de Mayotte  
Organizácia spracúvajúca ponuky: Département-Région de Mayotte

## 8. Organizácie

---

### 8.1. ORG-0001

Úradný názov: Département-Région de Mayotte  
Registračné číslo: 22985000300018  
Poštová adresa: 112 boulevard Halidi Sélemani  
Mesto: Mamoudzou  
PSČ: 97600  
Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Mayotte (FRY50)  
Krajina: Francúzsko  
E-mail: [commande.publique@cg976.fr](mailto:commande.publique@cg976.fr)  
Telefón: +33 269661000  
Internetová adresa: <https://www.marches-securises.fr>  
Koncový bod výmeny informácií (URL): <https://www.mayotte.fr>  
Profil kupujúceho: <https://www.marches-securises.fr>

#### **Roly tejto organizácie:**

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania  
Organizácia poskytujúca offline prístup k súťažným podkladom  
Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť  
Organizácia spracúvajúca ponuky  
Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre dane uplatňovaného v mieste plnenia zákazky  
Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu životného prostredia uplatňovaného v mieste plnenia zákazky  
Organizácia poskytujúca informácie týkajúce sa všeobecného regulačného rámca pre ochranu zamestnanosti a pracovné podmienky uplatňovaného v mieste plnenia zákazky

### 8.1. ORG-0003

Úradný názov: Tribunal Administratif de Mayotte  
Registračné číslo: 13000503600012  
Poštová adresa: Les Hauts du Jardin du Collège  
Mesto: MAMOUDZOU

PSČ: 97600

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Mayotte (FRY50)

Krajina: Francúzsko

E-mail: [greffe.ta-mayotte@juradm.fr](mailto:greffe.ta-mayotte@juradm.fr)

Telefón: +33 269611856

Internetová adresa: <https://mayotte.tribunal-administratif.fr>

**Roly tejto organizácie:**

Organizácia pre preskúmanie

Organizácia poskytujúca ďalšie informácie o postupy preskúmania

## Informácie o oznámení

---

Identifikátor/verzia oznámenia: f2b4b57b-956a-414c-90de-92ce2b787174 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii  
– štandardný režim

Podtyp oznámenia: 16

Dátum odoslania oznámenia: 27/08/2026 15:39:59 (UTC+00:00) západoeurópsky čas, GMT

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: francúzština

Číslo uverejnenia oznámenia: 595915-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 166/2026

Dátum uverejnenia: 28/08/2026